

SUPPLEMENT

TO

The Ceylon Government Gazette,

PART III.

FRIDAY, DECEMBER 19, 1902.

NOTICE UNDER THE WASTE LANDS ORDINANCES, 1897, 1899, AND 1900.

TAKE notice, that unless within three months from the 28th day of November, 1902, the persons, if any, who claim any interest in the lands hereinafter mentioned or in any one or more of such lands, make claim in person or in writing to the said lands or any of them or to some interest therein to the Special Officer appointed under section 28 of "The Waste Lands Ordinances, 1897, 1899, and 1900," at his office at Galle.

Such Special Officer, in pursuance of the powers vested in him by the said Ordinances, will declare by writing under his hand that the said lands or such of them, as to which no claim has been made, are the property of the Crown.

J. G. FRASER,
Special Officer.

Description of Lands referred to.

The following lots, situated in the village of Perahetiya in the Dehiwinipalata korala of the Udukinda division, in the Province of Uva, as described in the annexed certified tracings :—

I.

Preliminary plan 30.

Lot.	Name of Land.	Extent.
		A. R. P.
111	Puranpambeweha	... 3 1 8
12	on sheet M _{19, 20, 27, 28} ; and bounded as follows: on the north by the Pambekandura; on the east by Puranpambewatta claimed by Bogahapatanagedara Menikrala and others, Puranpambewarawa claimed by Puranpambe Kiriwante and others; on the south by Puranpambewatta claimed by Puranpambewattegedara Podisingho and others; and on the west by Otalapatana belonging to Crown, Otalawapatana claimed by P. B. Katugaha Korala.	

වැඩි 1902 ක්‍රි නොවුම්බර මස 28 වෙනි දින පටන් සුන්මාසයක් ඇඟුලකදී මෙහි පහත දැක්වන ඉඩුම් වලට නොහැර, තුන් එකකට නොහැර් වැඩිගණනයකට යම් අයිතිවාසිකමක් නිබෙන යම් අයෙන් ඇත්තේ එම ආය එකිනෙ මුවුරුම් සම්බන්ධකිව වැඩි 1897, 1899 සහ 1900 ආයුපණන්වල 28 වෙනි වශයෙන් ප්‍රකරණට පත්කරනුලුදී විශේෂ මහන්තියෙන් භාවසේගේ යාල්ලේ කන්නොරු රේඛී උන්නාන්සේගේ ඉදිරිපිටල ඇලන් පෙනීසිට හෝ උදාවලිල්ලකින් එක් ඉඩුම්වලට නොහැර් රට ඇත් මෙට කොටසකට කුසි අයිතිවාසිකමක් පෙන්ව, සිටිනුව නොයෙදුනාන්, එක් විශේෂ මහන්තියෙන් බෙදාම් ප්‍රකාරයට, අයිතිවාසිකම් නොයෙදා එක් ඉඩුම් එකිනෙ එයින් අයිතිවාසිකමක් ගෙණුවැර දැක්වන්ව නොයෙදා සූම් ඉඩුම් රෝ සහනක ඉඩුම් හැරියට උන්නාන්සේගේ අයිතිවාසිකම ඇති උදාවලිල්ලකින් උන්නාන්සේ විශින් ප්‍රකාර කරන බ්‍රහ්ම මෙයින් දුනාගත යුතුයි.

ඒසේ. ඒසේසර්,
විශේෂ මහන්තියෙන් භාව්‍යසේය.
ඉඩුම්වල නොරහුරු.

දින පලාතට අයිති උවුක්ද කොට්ඨාසයේ දෙශීන්වලාතකෝරලේ පෙරහෙවිරිය යහ ගම පිකිට, නිබෙන මිට අමුතාසු සහනික සිතියම්වල පෙනී දන මෙහි පහත දැක්වන බිමිකටි, එහි :—

M_{19, 20, 27, 28} සිතියම්පත්‍රයට අඩවිය ඇත්තා ඇත්තා ඇත්තා ඇත්තා :—

I.

මුල් සිතියම 30.

බිමිකටියාසිය.	ඉඩුම් නම.	බිමිනරම.
		A. R. P.
111	පුරුණ්පෙණ්නෙන	... 3 1 8

මිට මායිම්—දුකුරට පැකිසුදුර; බැගෙනුදුට බැඩුහැනන තෙගෙදර මිලියන්රලු සහ කවන අයවල් විශින් අයිතිවාසිකම් සහන දුරන්පැකිවන්නද, පුරුණ්පෙණ්නෙන සහ තෙවන අයවල් විශින් අයිතිවාසිකම් සහන පුරුණ්පැකිවන්නද; දැක්වා පුරුණ්පැකිවන්නෙගෙදර පොඩිසිරකුද, සහ කවන් අයවල් විශින් අයිතිවාසිකම් සහන පුරුණ්පැකිවන්නද; බස්නාදුරට රුජසන්නක තෙලුපතනනද, ඩ. ඩී. කටුගහ කෝරල විශින් අයිතිවාසිකම් සහන ඕනුම්පතනනද.

இவ்வற்றிலித்தலின் தேதியாகிய 1902 ம் ஜூப்-திரு கார்த்திகையை 28 ந் தேதியிலிருந்து முன்று மாசுத்தி ந்தின்ஸிகள் இதன் கீழ் விவரித்திருக்கும் காணிகளை அல்லது அட்காணிகளை வெவற்றையும் குறித்து உரித்தப் பேசுவோர்கள் யாருமிருந்தால், அவர்கள் 28 ம் பிரிவின்படி பாளான காணிகளின் சட்டங்களின் 1897, 1899, 1900 ம் வருஷங்களில் ஏற்படுத்திய குறிப்பான உத்தியோகஸ்தர் முன் பாக காலி அவரது கந்தோரில் முகருக மாய் அல்லது எழுத்து மூலமாக தெரிப்பட்டு மேற்படி காணிகளை அல்லது அவற்றி வெக்கையும் குறித்த யாதும் உரிமை அல்லது உடங்கை காணிப்பாகிருந்தால், மேற்கொல்லிய குறித்த உத்தியோகஸ்தர் தமிழில் சொல்லப் பட்ட கட்டளைக்கட்டங்களினால் தனக்குக் கொடுத்திருக்கும் தத்தவங்களைக்கொண்டு தன் கையொப்பமிட்டு எழுத்து மூலமாய் சொல்லப்பட்ட காணிகளை அல்லது அவைகளின் உரித்தைப் பேசப்பட்டவர்கள் வெளிப்படா விடில் முடிக்குரிய ஆணமென்று வெளியரக்கப்படுத்தவார்.

ஜே. ஜி. பெரேஸ்,
குறிப்பான உத்தியோகஸ்தர்.

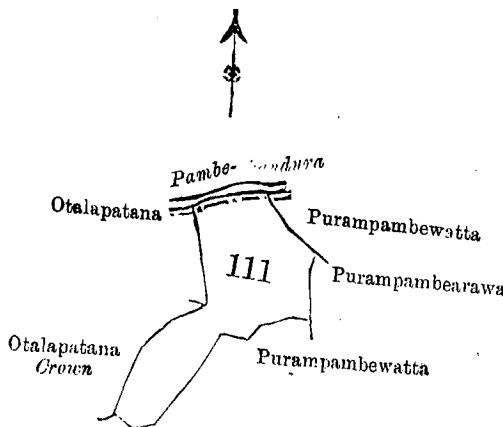
சொல்லப்பட்ட காணிகளின் விவரம்.

ஞாவா மாகாணத்தின் உடுக்கிக்கை பகுதியில் தெயிவினிப்பலாத்தைக் கோறனையைச் சேர்ந்த பெற்றே டிடிய என்றும் சிராமத்திலுள்ள இதன்கீழ் சொல்லப்படும் காணித் தண்டிகள், அஃதாவது இத்தோட்டைத்துக் குறிக்கப்பட்டு உறுதிப்படுத்திய டாப்புகளில் விவரிக்கப்பட்டிருக்கின்றன :—

M 19, 20, 27, 28 ம் அளவுக்கடத்தாகியில், I.

தண்டு.	பிரதமபடத்து இலக்கம் 30 காணியினது பெயர்.	விசாலம். அ. ரூ. ப.
111 ...	புறங்பம்வேகேன	... 3 1 8

எல்லை, வடக்கு-பம்வேகன்தர; கிழக்கு-போகாப்பத்தனேகதற மெனிக்கஞ்சௌலையும் சிலபேர்களும் டரி த்துபேசும் புறங்பம்பேவத்த, புறங்பயபே கிரிவன்ததேயும் சிலபேர்களும் உரித்துபேசும் புறங்பம்பேஅரூவு; தெற்கு-புறங்பம்பேவத்தேகதறப் பொடிசின்னோவும் சிலபேர்களும் உரித்துபேசும் புறங்பம்பேவத்த; மேற் கு-அரசாட்சிக்குள்ள ஒத்தலப்பத்தன, பி. பி. கட்டிகாகோரூளை உரித்துபேசும் ஒத்தலாவைப்பத்தன.



Situation : Perahitiya village in Udukinda division of Dehiwinipitiya korale.

Preliminary plan 30.

Lot.	Name of Land.	Extent. A. R. P.
111 ...	Purampambewenna	... 3 1 8
Surveyor-General's Office, Colombo, September 11, 1902.	Sheet M 19, 20, 27, 28	P. D. WARREN, Assistant Surveyor-General.

II.

Preliminary plan 30.

Lot.	Name of Land.	Extent. A. R. P.
73 ...	Bogahaelapatana	2 2 38

on sheet M 3, 4, 11, 12' and bounded as follows: on the north by Bogahaelawatta claimed by Idamegedara Siyatu and others; on the east by the Katukitulekandura; on the south by Bogahaelapatana belonging to Crown; and on the west by the water-course.

M 3, 4, 11, 12 சிலீடுக்கிப்புறநுயுவு :—

விதிக்குறிய.	மூலீ சிலீடுக்கிப் 30. ஒவிலே நம்.	விதிக்குறி. அ. ரூ. ப.
73 ...	வேங்கடைக்கைலேப்புறநுக்கு :—	2 2 38

சீல ம, கிழி-உறுவு குவிமேகைடர் சியானு கூர நல்வர் அயல்லே விசின் அகிவிவகிக்கு கியகை வேர் குக்கைலேப்புறநுக்கு; கூரைக்குவருவது குவிமீதுக்கைலேப்புறநுக்கு; அகுஞ்சு ரஷாங்காக வேங்கடைக்கைலேப்புறநுக்கு; சீக்குருவு வகுருவது வகுருவது.

(3)

M₃, 4, 11, 12¹² ம் அளவுக்கடதாசியில்,

பிரதமபடத்து இலக்கம் 30.

விசாலம்.

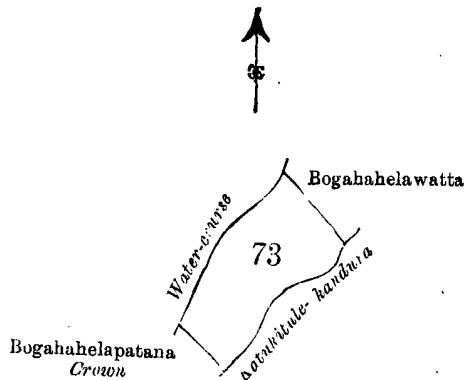
ச. ஸ. ப.

தண்டி. கணியினது பெயர்.

73 ... போகாஹலைப்பத்தன ...

... 2 2 38

எல்லை, வடக்கு-இடமேடுகதற சியாத்தவும் சிலமேர்களும் உரித்தபேசும் போகாஹலைவத்து; கிழகு-ட்டுக்கித்துலேக்குரை; தெற்கு-அரசாட்சிக்குள்ள போகாஹலைப்பத்தன; மேற்கு-ஸீர்வாய்க்கால்.



Scale of 8 Chains to an inch.

Situation: Perahitiya village in Udukinda division of Dehiwinipalata korale.

Preliminary plan 30.

Lot.	Name of Land.	Extent.
		A. R. P.
73 ... Bogahahelapatana	2 2 38
Surveyor-General's Office, Colombo, September 11, 1902.	Sheet M ₃ , 4, 11, 12 ¹²	P. D. WARREN, Assistant Surveyor-General.

III.

Preliminary plan 30.

Lot.	Name of Land.	Extent.
		A. R. P.
33 ... Kudumiriswelarawa alias Galgodahenapatana	0 0 37

on sheet M₃, 4, 11, 12¹², and bounded as follows: on the north by Galgodahenapatana belonging to Crown; on the east by Galgodahenapatana belonging to Crown; on the south by Asweddumegodapatanam belonging to Crown; and on the west by Kudumiriswelarawa claimed by Aralugaha-arawe Kiriwante.

M₃, 4, 11, 12¹² கிடியமிலையுடன் அமிழ்வீ :—

மூலீ கிடியம் 30.

தில்கவிரை.	ஓரிமே நம்.	விதிநிறம்.
		ச. ரி. ப.
33 ... குவிமிரசீவுரைவுடன் கொரையை கல்லையை வெளியெழுதுவது	0 0 37

தில்கவிரை—ஏனுடைய கிடியமிலையுடன் அமிழ்வீ :—

M₃, 4, 11, 12¹² ம் அளவுக்கடதாசியில்,

பிரதமபடத்து இலக்கம் 30.

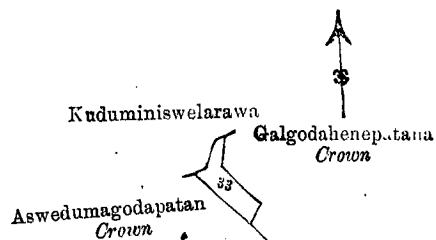
விசாலம்.

ச. ஸ. ப.

தண்டி. கணியினது பெயர்.

33 .. குடுமிரிசீவுலைப்பத்தன 0 0 37

எல்லை, வடக்கு-அரசாட்சிக்குள்ள கல்கொட்டகேணப்பத்தன; கிழக்கு-அரசாட்சிக்குள்ள கல்கொட்டகேணப்பத்தன; தெற்கு-அரசாட்சிக்குள்ள அஸ்வத்தமேடுகடப்பத்தன; மேற்கு-அரசாட்சிக்குள்ள வளதை உரித்தபேசும் குடுமிரிசீவுலைப்பத்தன.



Scale of 8 Chains to an Inch.

Situation : Perahitiya village in Udukinda division of Dehiwinipalata korale.

Preliminary plan 30.

Lot.	Name of Land.	Extent.
A. R. P.		
33	Kudumiriswelarawa alias Galgodahenapatana	0 0 37
	Sheet M ₃ , 4, 11, 12	

Surveyor-General's Office,
Colombo, September 11, 1902.P. D. WARREN,
Assistant Surveyor-General.

IV.

Preliminary plan 30.

Lot.	Name of Land.	Extent.
A. R. P.		
94	Kumbalarawahena ...	1 0 0
12	on sheet M _{19, 20, 27, 28} , and bounded as follows : on the north by the footpath; on the east by the Pallewelakumbura claimed by Kumbalarawe Siribaddane, the Pitakandura; on the south by Ettala-arawa claimed by Malitte Vihare; and on the west by the village limit of Kurukude.	

12
19, 20, 27, 28 சிவியமிழ்நூலுடை அவிங்குபு :—

இல்லை சிவியம் 30.

திட்டகளிலே.	ஒவ்வொன்று.	கிடீர்த்தம்.
அ. ரி. பி.		
94	குமில்லையிலேசென் ...	1 0 0

ஏது மாகிலை—உழைருட அவிபார்த; நைகேஷன்னாருட குமில்லையிலே சிரிவிட்டினா விஸியை அதிநிலைக்கும் கீக்க பல்லேல்லைக்குறிர்த; பிலக்குறிர்த; எங்களுடைய அதினான் விகாரே விஸியை அதிநிலைக்கும் கீக்க அதை குறிப்பிடுவதே; பெரியாருட குருகுடைக்குறிப்பு.

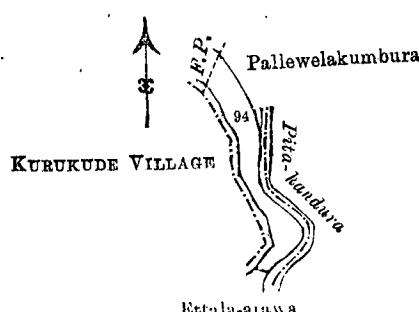
12
M_{19, 20, 27, 28} ம் அளவுக்கடத்துக்கியில்,

பிரதமபடத்து இலக்கம் 30.

விசாலம்.

தண்டு.	காணியின்று பெயர்.	எ. றா. பி.
94	கும்பங்குவேசேன் ...	1 0 0

எல்லை, வடக்கு-ஆடிப்பகுதை; கிழக்கு-கும்பங்குவேசேன் ஸிரிவத்தனை உரித்துபேசும் பங்குவேசேன கும்பா, பிட்டக்கநாரா; தெற்கு-மன்றத்தேவுக்காரே உரித்துபேசும் ஏதாலையுவ; மேற்கு-குறுகுதேவுடைய எல்லை.



Scale of 8 Chains to an Inch.

Situation : Peratiya village in Udukinda division of Dehiwinipalata korale.

Preliminary plan 30.

Lot.	Name of Land.	Extent.
A. R. P.		
94	Kumbalarawahena ...	1 0 0
	Sheet M _{19, 20, 27, 28}	

Surveyor-General's Office,
Colombo, September 11, 1902.P. D. WARREN,
Assistant Surveyor-General.